

## Förderkreis Städtepartnerschaften der Stadt Bitterfeld e.V.



Vierzon



Marl



Dzerzhinsk



Kamienna Góra

Förderkreis Städtepartnerschaften der Stadt Bitterfeld e.V., Paul-Lincke-Straße 4 - 06749 Bitterfeld - Wolfen

An die

**Mitglieder** des Fördervereins

Städtepartnerschaften der

Stadt Bitterfeld e.V.

Förderkreis Städtepartnerschaften  
der Stadt Bitterfeld e.V.  
Geschäftsführerin Frau Hesse  
Paul-Lincke-Straße 4  
06749 Bitterfeld - Wolfen

Telefon: 03493/401166

Fax: 03493/401166

Bitterfeld, den 08.06.2021

### Rundbrief an die Mitglieder

Liebe Vereinsfreundinnen und Vereinsfreunde,

wie bereits im verflossenen Jahr 2020 hat die Corona-Pandemie auch im 1. Halbjahr 2021 unsere Aktivitäten im Verein völlig zum Erliegen gebracht.

Wir möchten Sie deshalb auf diesem Wege auf einige geplante Veranstaltungen hinweisen. Bitte beachten Sie, dass es optimistische Planungen sind die davon ausgehen, dass im 2. Halbjahr eine wesentliche Normalisierung des öffentlichen Lebens eintreten wird.

Im Juli, genauer vom 16. bis 18.07.2021, planen die Stadt und der Verein Bitterfeld 2024 e.V. auf dem Markt der Stadt Bitterfeld folgende Veranstaltungen:

24.09.2021 Seniorenmarkt, 25.09.2021 Klassik open air, 26.09.2021 Marktfest mit Bürgerfrühstück.

Das jährliche Hafenfest ist für die Zeit vom 20. – 22. August 2021 geplant. Wir haben unsere Freund\*innen aus der Partnerstadt Marl eingeladen, uns in dieser Zeit zu besuchen. Sie haben, zwar in zahlenmäßig kleinerer Reisegruppe als in den Vorjahren, zugesagt und freuen sich schon sehr auf das Wiedersehen mit uns.

Es ist schon zur Tradition geworden, dass eine Delegation unseres Vereins Anfang Oktober (02. bis 04. Oktober 2021) nach Marl reist. Sie wird sich, wie immer mit Bitterfelder Bier und Schnittchen mit heimischer Wurst, am Volksparkfest der Vereine der Stadt Marl beteiligen.

Die im Jahre 2020 ausgefallene Bürgerfahrt entlang des Flusses Bóber (Kamienna Góra) wollen wir in der Zeit vom 15. bis 18. Oktober 2021 nachholen. Wir hoffen dabei auf zwei Dinge: erstens, dass Corona dies zulässt (wenn auch mit weniger Teilnehmern) und

---

#### **Hausanschrift:**

Förderkreis Städtepartnerschaften  
der Stadt Bitterfeld e.V.  
Paul-Lincke-Straße 4  
D-06749 Bitterfeld - Wolfen

#### **Vorsitzender:**

Dr. Joachim Gülland  
**Geschäftsführerin:**  
Annelie Hesse

#### **Handelsregister:**

Amtsgericht Stendal  
Vereinsregister Nr.: 32220  
Steuer Nr.: 116/143/42317

#### **Bankverbindung:**

Kreissparkasse Anhalt - Bitterfeld  
**IBAN DE74 80053722 03050225 04**  
**BIC NOLADE21BTF**

zweitens, dass das Wetter sich von seiner besten Seite zeigt. Die Freundinnen und Freunde in Kamienna Góra sehen dem Wiedersehen mit freudiger Erwartung entgegen.

Zum Jahresabschluss ist eine Weihnachtsfeier vorgesehen. Diese wollen wir mit einer Mitgliederversammlung zusammenlegen.

Der örtliche Weihnachtsmarkt findet voraussichtlich in der Zeit vom 17. bis zum 19. Dez. 2021 statt.

Liebe Vereinsmitglieder, wir wollen optimistisch in die nahe Zukunft blicken und hoffen, dass wir, wenn auch in eingeschränkter Form, doch noch ein Vereinsleben in diesem Jahr aktivieren können.

Bleiben Sie und Ihre Angehörigen gesund.

Mit freundlichen Grüßen

Ihr



Joachim Gülland

Vereinsvorsitzender

---

**Hausanschrift:**  
Förderkreis Städtepartnerschaften  
Bitterfeld  
der Stadt Bitterfeld e.V.  
**04**  
Paul-Lincke-Straße 4  
D-06749 Bitterfeld - Wolfen

**Vorsitzender:**  
Dr. Joachim Gülland

**Geschäftsführerin:**  
Annelie Hesse

**Handelsregister:**  
Amtsgericht Stendal  
Vereinsregister Nr.: 32220  
Steuer Nr.: 116/143/42317

**Bankverbindung:**  
Kreissparkasse Anhalt -  
**IBAN DE74 80053722 03050225**  
**BIC NOLADE21BTF**